

1959-05-01

AFSENDER

Horst J. Beck

MODTAGER

Arthur Køpcke

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

tysk

Afsendersted:

Mimmenhausen/Bodensee

Modtagersted:

København

Omtalte personer:

Lia Grambihler

August Maria Klipstein

Omtalte steder:

Paris

København

Schweiz

Bern

Radolfzell/Bodensee

Arkivplacering:

Aros, Arthur Køpckes Arkiv

DOKUMENTINDHOLD

Beck skriver, at Lia Grambihler i Paris har anbefalet ham at kontakte Køpcke med henblik på en udstilling. Beck mener, at Køpcke kun har set grafiske arbejder af ham, men at han nok bør se hans malerier. Hvis Køpcke skulle komme til Schweiz kunne han komme på besøg, men Beck har også værker stående i Bern. Beck fortæller, at han netop har færdiggjort en stor udsmykning af vinduerne til den nye St. Meinradskirche i Radolfzell/Bodensee. Det har været en opgave, der har glædet ham meget, fordi han kunne arbejde helt frit.

TRANSSKRIFTION

Horst Beck, Mimmenhausen/Bodensee, Bahnhofstrasse 128
den 1. Mai 1959

An die

Galerie Koepcke

København

Laedererstr.

Lieber Herr Koepcke,
nicht schlecht erstaunt war ich, als ich in Paris von
Fräulein Lia Grambihler hörte, dass Sie in Kopenhagen
eine neue Galerie gegründet haben. Dazu vor Allem meine
herzlichen Glückwünsche!

Ich zeigte Frl. Grambihler einige Bilder, die ich gerade
vom "Salon des réalités nouvelles" abholte, worauf sie
mir vorschlug, eine Anfrage wegen einer Ausstellung
meiner Bilder bei Ihnen an Sie zu richten.

Nun sollten Sie schon einmal einige Bilder von mir gesehen
haben, soviel ich weiss, kennen Sie nur Grafik von mir,
und deshalb erlaube ich mir die höfliche Anfrage, wie das
zu bewerkstelligen sei. Ich weiss nicht, ob Sie gelegentlich
eine Reise in die Schweiz machen. Bei dieser Gelegenheit
könnten Sie hier vorbeikommen, sonst habe ich auch eine
Anzahl Bilder in Bern stehen. (Für den Fall, dass sie mal
wieder zu Klipstein fahren)

Ich habe gerade hier am Bodensee in Radolfzell die Fenster
für die neue St. Meinradskirche gemacht. Diese Arbeit hat
mir grosse Freude gemacht, zumal ich völlig frei arbeiten
konnte.

Ich wünsche Ihnen alles Gute zum Gelingen Ihres Unter-
nehmens und grüsse Sie recht freundlich

Ihr Horst Beck

Horst B e u k , Mimmehausen/bodensee, Bahnhofstrasse 128

den 1. Mai 1959

An die
Galerie Koepcke
Kopenhagen
Laedererstr.

Lieber Herr Koepcke,
nicht schlecht erstaunt war ich, als ich in Paris von
Fräulein Lia Grambihler hörte, dass Sie in Kopenhagen
eine neue Galerie gegründet haben. Dazu vor Allem meine
herzlichen Glückwünsche !
Ich zeigte Frl. Grambihler einige Bilder , die ich gerade
vom "Salon des réalités nouvelles" abholte, worauf Sie
mir vorschlug, eine Anfrage wegen einer Ausstellung
meiner Bilder bei Ihnen an Sie zu richten.
Nun sollten Sie schon einmal einige Bilder von mir gesehen
haben, soviel ich weiss, kennen Sie nur Grafik von mir,
und deshalb erlaube ich mir die höfliche Anfrage, wie das
zu bewerkstelligen sei. Ich weiss nicht, ob Sie gelegentlich
eine Reise in die Schweiz machen. Bei dieser Gelegenheit
könnten Sie hier vorbeikommen, sonst habe ich auch eine
Anzahl Bilder in Bern stehen. (Für den Fall, dass Sie mal
wieder zu Klipstein fahren)
Ich habe gerade hier am Bodensee in Radolfzell die Fenster
für die neue St. Meinradskirche gemacht. Diese Arbeit hat
mir grosse Freude gemacht, zumal ich völlig frei arbeiten
konnte.
Ich wünsche Ihnen alles Gute zum Gelingen Ihres Unter -
nehmens und grüsse Sie recht freundlich

Horst Beuk